Catalogue 11-001-XIF (English 11-001-XIE) ISSN 1205-9145

Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 18 juin 2010
Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

Communiqués

Assurance-emploi, avril 2010 2
En avril, 667 400 personnes ont touché des prestations ordinaires d'assurance-emploi, soit un nombre pratiquement inchangé par rapport au mois précédent. Le nombre de prestataires ordinaires d'assurance-emploi a diminué de 161 900 par rapport au sommet de 829 300 atteint en juin 2009, en baisse de 19,5 %.

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières, avril 2010 9
Les non-résidents ont repris leurs achats importants de titres canadiens en avril. Ils en ont ajouté pour 12,4 milliards de dollars à leurs avoirs, essentiellement sous la forme d'obligations de gouvernements. Parallèlement, les acquisitions canadiennes de titres étrangers ont ralenti pour atteindre 1,4 milliard de dollars et ont touché principalement les actions.

Indicateurs avancés, mai 2010 12

Voyages entre le Canada et les autres pays, avril 2010 13

Fil d'acier et certains produits de fil métallique, avril 2010 15

Statistiques d'exploitation sur l'aviation civile, avril 2010 15

Secteur des services de génie, 2008 15

Nouveaux produits et études 16

Calendrier des communiqués : 21 au 25 juin 2010 18

Statistique Canada Statistics Canada

Canada

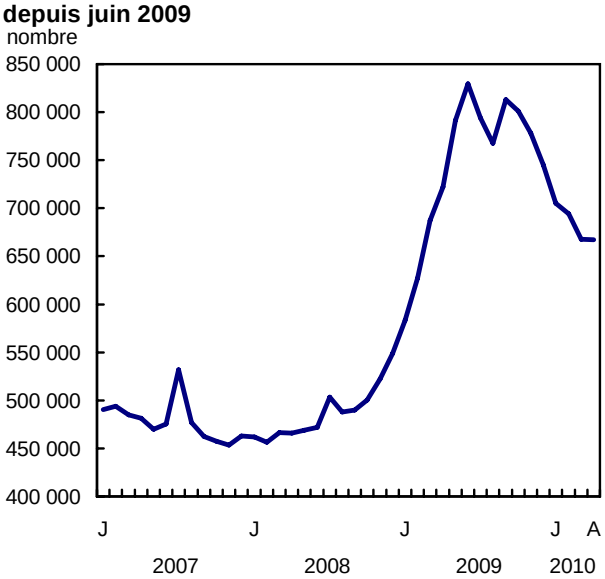
Communiqués

Assurance-emploi

Avril 2010

En avril, 667 400 personnes ont touché des prestations ordinaires d'assurance-emploi, soit un nombre pratiquement inchangé par rapport au mois précédent. Le nombre de prestataires ordinaires d'assurance-emploi a diminué de 161 900 par rapport au sommet de 829 300 atteint en juin 2009, en baisse de 19,5 %.

Le nombre de personnes touchant des prestations d'assurance-emploi a suivi une tendance à la baisse depuis juin 2009



L'Alberta et l'Ontario affichent les plus grandes baisses du nombre de demandes depuis mai 2009

Pour toucher des prestations d'assurance-emploi, une personne doit d'abord présenter une demande. En avril, le nombre de demandes initiales et renouvelées reçues s'est établi à 227 800, en légère baisse par rapport au mois précédent.

Le nombre de demandes a généralement diminué depuis le sommet atteint en mai 2009. Bien qu'il ait peu varié en avril, le nombre de demandes reçues s'est replié de 30,5 % depuis le début de la tendance à la baisse amorcée en mai 2009. Les diminutions les plus fortes en pourcentage ont été observées en Alberta (-41,1 %), en Ontario (-37,9 %) et en Colombie-Britannique (-23,6 %).

Le nombre de demandes fournit une indication du nombre de personnes qui pourraient devenir des prestataires.

Note aux lecteurs

Toutes les données qui figurent dans le présent communiqué sont désaisonnalisées, à moins d'avis contraire.

Chaque mois, Statistique Canada présente une analyse de la situation actuelle sur le marché du travail, à l'aide des statistiques sur l'assurance-emploi et d'autres sources. Plus tôt en juin, l'Enquête sur la population active (EPA) a fourni un portrait des conditions générales sur le marché du travail, y compris le taux de chômage, l'emploi total et les caractéristiques des personnes qui sont touchées par les changements sur le marché du travail. Dans le présent communiqué, Statistique Canada donne des renseignements infraprovinciaux supplémentaires fondés sur les statistiques sur l'assurance-emploi. Des détails selon l'industrie seront fournis plus tard, grâce aux données de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail (EERH).

Les statistiques sur l'assurance-emploi sont produites à partir de données administratives de Ressources humaines et Développement des compétences Canada. Ces statistiques peuvent, de temps à autre, subir l'effet des changements apportés à la Loi sur l'assurance-emploi *ou aux procédures administratives. Le nombre de prestataires ordinaires et le nombre de demandes reçues pour mars et avril 2010 sont provisoires. Dans le présent communiqué, les grands centres correspondent aux agglomérations de recensement et aux régions métropolitaines de recensement.*

Le nombre de prestataires représente toutes les personnes qui ont reçu des prestations d'assurance-emploi du 11 au 17 avril. Cette période coïncide avec la semaine de référence de l'EPA.

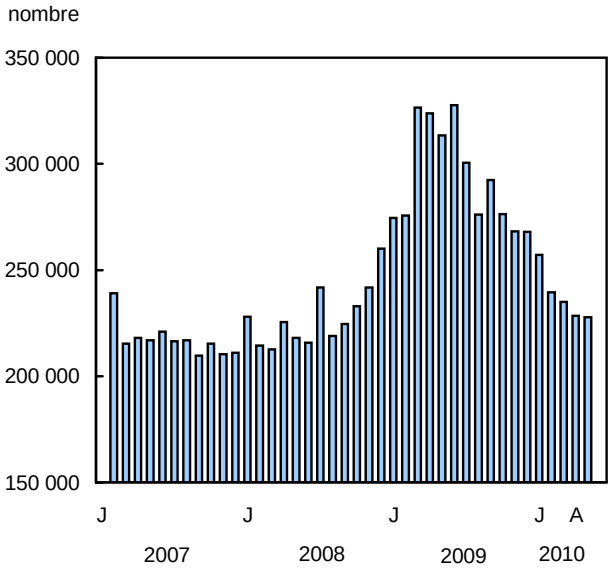
Les statistiques sur l'assurance-emploi indiquent le nombre de personnes qui touchent des prestations. Il ne faut donc pas les confondre avec les données provenant de l'EPA, qui fournit des renseignements sur le nombre total de chômeurs.

Il y a toujours une certaine proportion de chômeurs qui ne sont pas admissibles à des prestations. Certains chômeurs n'ont pas cotisé au régime parce qu'ils n'ont pas travaillé au cours des 12 derniers mois ou parce que leur emploi n'était pas assuré. D'autres chômeurs ont cotisé au régime, mais ne satisfont pas aux critères d'admissibilité, comme les travailleurs qui ont quitté leur emploi volontairement ou ceux qui n'ont pas accumulé suffisamment d'heures de travail pour bénéficier des prestations.

La variation du nombre de prestataires ordinaires d'assurance-emploi est le reflet d'un ensemble de situations, y compris celle des personnes qui deviennent prestataires, qui retournent au travail, ou qui ont épuisé leurs prestations ordinaires.

Les données sur l'emploi utilisées pour la présente analyse sont tirées de l'EPA.

Le nombre de demandes d'assurance-emploi reçues demeure près des niveaux d'avant la récession



Analyse provinciale

En Alberta, le nombre de prestataires d'assurance-emploi a fléchi de 2 500 en avril pour s'établir à 49 900. Il s'agit d'une sixième baisse mensuelle d'affilée. Depuis le sommet atteint en juin 2009, le nombre de prestataires en Alberta s'est contracté de 20,6 %, ce qui classe cette province au deuxième rang derrière l'Ontario pour ce qui est du taux de diminution à ce chapitre.

En Ontario, après six mois consécutifs de baisses, le nombre de personnes touchant des prestations ordinaires d'assurance-emploi a légèrement augmenté en avril (+2 600). Malgré cette hausse, le nombre de prestataires en Ontario a diminué de 75 900 (-26,5 %) depuis juin 2009. Il s'agit du taux de diminution le plus élevé de toutes les provinces. Au cours de cette période, l'emploi en Ontario a progressé dans un certain nombre d'industries, notamment dans les services professionnels, scientifiques et techniques, dans les services d'enseignement, dans la construction, ainsi que dans les commerces de gros et de détail.

Bien que le nombre de prestataires ordinaires n'ait pas beaucoup varié dans toutes les autres provinces en avril, il a suivi, depuis le sommet atteint en juin 2009, une tendance à la baisse dans chacune des provinces.

Aperçu infraprovincial et démographique

Un nombre croissant de grands centres enregistrent une diminution du nombre de prestataires d'une année à l'autre

Les données de l'assurance-emploi selon la région infraprovinciale, le sexe et l'âge ne sont pas désaisonnalisées. Par conséquent, les comparaisons sont effectuées d'une année à l'autre.

En avril, 114 des 143 grands centres comptaient moins de prestataires qu'ils en comptaient en avril 2009 (voir la carte). Il s'agit d'un fort contraste par rapport à juin 2009 lorsque le nombre de prestataires atteignait un sommet et que deux grands centres seulement faisaient état de diminutions d'une année à l'autre. Les grands centres sont des agglomérations comptant au moins 10 000 habitants.

Le nombre de personnes recevant des prestations ordinaires d'assurance-emploi a légèrement fléchi dans la plupart des grands centres de la région de l'Atlantique entre avril 2009 et avril 2010, les baisses les plus marquées d'une année à l'autre ayant été observées à Labrador City, à Bathurst et à Grand Falls–Windsor.

À St. John's, à Terre-Neuve-et-Labrador, le nombre de prestataires a diminué de 280 pour s'établir à 5 500, et à Halifax en Nouvelle-Écosse, il a fléchi de 410 pour se fixer à 6 500. En revanche, le nombre de prestataires a augmenté de 340 pour atteindre 3 000 à Saint John au Nouveau-Brunswick, le seul grand centre de la province à avoir affiché une hausse.

Au Québec, des diminutions d'une année à l'autre ont été notées dans presque tous les grands centres. Les plus fortes baisses en pourcentage ont été observées à Sept-Îles, à Val-d'Or, à Amos et à Saint-Georges. À Montréal, le nombre de prestataires a connu une deuxième diminution consécutive d'une année à l'autre, en baisse de 2 200, pour se fixer à 73 500.

En Ontario, 33 des 41 grands centres ont affiché des baisses du nombre de prestataires d'une année à l'autre. La plus forte baisse en avril est survenue à Windsor, où le nombre de prestataires a diminué de 41,1 % pour s'établir à 6 600. Le nombre de prestataires s'est contracté de 8 300 à Toronto pour se chiffrer à 89 100 personnes. Parmi les autres grands centres ayant connu de fortes baisses à ce chapitre figurent Woodstock, Tillsonburg et Guelph.

Le Grand Sudbury a continué d'afficher la plus forte hausse en pourcentage sur 12 mois du nombre de prestataires d'assurance-emploi en Ontario, ce nombre ayant augmenté de 22,1 % pour atteindre 4 900. Il s'agit cependant d'un taux de croissance bien inférieur à celui des mois précédents.

Comparativement à avril 2009, le nombre de prestataires d'assurance-emploi a diminué en avril dans 9 des 12 grands centres de l'Alberta. Ces chiffres tranchent nettement avec ceux des mois précédents qui indiquaient des hausses dans presque tous les grands centres de la province d'une année à l'autre. La baisse en pourcentage la plus marquée a été observée à Lloydminster. À Calgary, le nombre de personnes touchant des prestations a connu une légère baisse de 370 pour s'établir à 17 600, tandis qu'à Edmonton, il a diminué de 680 pour se fixer à 15 800. Ce sont les premières baisses sur 12 mois enregistrées à la fois par Calgary et par Edmonton depuis le début du repli économique à l'automne 2008.

En Colombie-Britannique, des diminutions sur 12 mois de l'effectif des prestataires ont été constatées dans 18 des 25 grands centres de la province, soit un nombre semblable à celui obtenu en mars. Les plus fortes baisses ont été observées à Williams Lake, à Cranbrook et à Campbell River. Victoria a enregistré sa première diminution d'une année à l'autre depuis le début de la contraction du marché du travail, le nombre de prestataires ayant connu une légère baisse de 100 pour s'établir à 3 900. À Vancouver, en revanche, le nombre de prestataires d'assurance-emploi a continué à croître, en hausse de 1 700 au cours de la période de 12 mois, pour atteindre 36 700 en avril. Cette augmentation a toutefois été beaucoup moins marquée qu'au cours des mois précédents.

Deuxième baisse consécutive sur 12 mois du nombre d'hommes prestataires d'assurance-emploi

Entre avril 2009 et avril 2010, le nombre d'hommes touchant des prestations d'assurance-emploi a fléchi de 12,6 % pour s'établir à 498 700, soit une deuxième baisse d'affilée sur 12 mois. Par contre, le nombre de femmes prestataires a continué d'augmenter. Il a progressé de 1,5 % au cours de la même période pour atteindre 260 300. Bien que le taux de croissance d'une année à l'autre noté chez les femmes en avril soit semblable à celui observé en mars, il a considérablement diminué par rapport aux mois précédents.

Chez les hommes, la diminution sur 12 mois la plus prononcée a été observée dans le groupe des moins de 25 ans. Le nombre de ces prestataires a fléchi de 21,0 % pour se fixer à 60 000 en avril. Le nombre d'hommes prestataires âgés de 25 à 54 ans a baissé de 14,0 % pour s'établir à 340 000, alors qu'il a peu varié dans le groupe des 55 ans et plus, s'étant situé à 98 700 (-0,8 %).

La hausse d'une année à l'autre notée chez les femmes s'est exclusivement manifestée dans le groupe des 55 ans et plus. Le nombre de femmes prestataires dans ce groupe d'âge a augmenté de 15,8 % pour atteindre 51 400. Il n'en allait pas de même chez les jeunes femmes et les femmes de 25 à 54 ans, le nombre de prestataires dans ces deux groupes ayant diminué de 3,3 % et de 1,3 % respectivement.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 276-0001 à 276-0006, 276-0009, 276-0011, 276-0015 et 276-0016.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2604.

Il est également possible de consulter des tableaux de données en ligne. À partir de l'onglet *Sujet* de notre site Web, choisissez *Travail*.

Les données de mai sur l'assurance-emploi seront diffusées le 22 juillet.

Un ensemble de cartes, *Statistiques sur l'assurance-emploi illustrées de cartes*, avril 2010 (73-002-X, gratuit), est maintenant accessible en ligne. Ces cartes montrent les variations en pourcentage du nombre de personnes recevant des prestations ordinaires d'assurance-emploi pour toutes les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement du Canada. Sous l'onglet *Ressource clé* de notre site Web, sélectionnez le module *Publications*. Sous *Tous les sujets*, choisissez *Travail*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour commander des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4090 ou composez sans frais le 1-866-873-8788 (*travail@statcan.gc.ca*). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Vincent Ferrao au 613-951-4750 ou avec Dominique Pérusse au 613-951-4064, Division de la statistique du travail.

□

Statistiques sur l'assurance-emploi, selon la province ou le territoire

	Mars 2010[p]	Avril 2010[p]	Mars à avril 2010	Avril 2009 à avril 2010	Mars à avril 2010	Avril 2009 à avril 2010
	Données désaisonnalisées					
	nombre		variation en nombre		variation en %	
Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires						
Canada	**667 910**	**667 380**	**-530**	**-54 990**	**-0,1**	**-7,6**
Terre-Neuve-et-Labrador	38 320	38 060	-260	-2 210	-0,7	-5,5
Île-du-Prince-Édouard	8 660	8 520	-140	-40	-1,6	-0,5
Nouvelle-Écosse	32 240	31 480	-760	-1 390	-2,4	-4,2
Nouveau-Brunswick	33 740	33 280	-460	-1 930	-1,4	-5,5
Québec	186 610	185 770	-840	-17 940	-0,5	-8,8
Ontario	208 140	210 720	2 580	-29 630	1,2	-12,3
Manitoba	15 580	15 520	-60	420	-0,4	2,8
Saskatchewan	12 710	12 570	-140	-840	-1,1	-6,3
Alberta	52 360	49 900	-2 460	-1 040	-4,7	-2,0
Colombie-Britannique	80 650	80 820	170	-2 980	0,2	-3,6
Yukon	1 020	1 010	-10	-20	-1,0	-1,9
Territoires du Nord-Ouest	920	920	0	-20	0,0	-2,1
Nunavut	500	510	10	10	2,0	2,0
Demandes initiales et renouvelées reçues						
Canada	**228 360**	**227 790**	**-570**	**-85 510**	**-0,2**	**-27,3**
Terre-Neuve-et-Labrador	9 070	8 910	-160	-940	-1,8	-9,5
Île-du-Prince-Édouard	2 250	2 300	50	-280	2,2	-10,9
Nouvelle-Écosse	9 430	9 330	-100	-1 670	-1,1	-15,2
Nouveau-Brunswick	9 770	9 870	100	-570	1,0	-5,5
Québec	65 660	66 560	900	-19 330	1,4	-22,5
Ontario	71 970	70 390	-1 580	-39 710	-2,2	-36,1
Manitoba	7 280	7 640	360	-1 220	4,9	-13,8
Saskatchewan	5 500	5 670	170	-700	3,1	-11,0
Alberta	17 930	16 730	-1 200	-9 690	-6,7	-36,7
Colombie-Britannique	28 500	28 820	320	-7 790	1,1	-21,3
Yukon	290	320	30	-20	10,3	-5,9
Territoires du Nord-Ouest	360	320	-40	-10	-11,1	-3,0
Nunavut	170	200	30	40	17,6	25,0

[p] *provisoire*

Note: *Le nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires exclut ceux touchant des prestations en formation, en création d'emploi et en aide au travail autonome, ou d'autres prestations d'emploi et mesures de soutien.*

Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon le groupe d'âge, le sexe, et la province ou le territoire

	Avril 2009	Avril 2010[p]	Avril 2009 à avril 2010	Avril 2009 à avril 2010
	Données non désaisonnalisées			
	nombre		variation en nombre	variation en %
Canada				
Les deux sexes	827 250	759 040	-68 210	-8,2
Moins de 25 ans	97 130	80 520	-16 610	-17,1
25 à 54 ans	586 220	528 440	-57 780	-9,9
55 ans et plus	143 900	150 080	6 180	4,3
Hommes	570 760	498 710	-72 050	-12,6
Moins de 25 ans	75 900	59 990	-15 910	-21,0
25 à 54 ans	395 350	340 030	-55 320	-14,0
55 ans et plus	99 510	98 690	-820	-0,8
Femmes	256 500	260 330	3 830	1,5
Moins de 25 ans	21 230	20 520	-710	-3,3
25 à 54 ans	190 870	188 420	-2 450	-1,3
55 ans et plus	44 390	51 390	7 000	15,8
Terre-Neuve-et-Labrador				
Les deux sexes	48 940	45 990	-2 950	-6,0
Moins de 25 ans	4 880	4 410	-470	-9,6
25 à 54 ans	33 400	30 680	-2 720	-8,1
55 ans et plus	10 660	10 890	230	2,2
Hommes	30 710	28 270	-2 440	-7,9
Femmes	18 220	17 720	-500	-2,7
Île-du-Prince-Édouard				
Les deux sexes	11 190	11 110	-80	-0,7
Moins de 25 ans	1 220	1 160	-60	-4,9
25 à 54 ans	7 350	7 130	-220	-3,0
55 ans et plus	2 620	2 810	190	7,3
Hommes	7 270	6 920	-350	-4,8
Femmes	3 910	4 180	270	6,9
Nouvelle-Écosse				
Les deux sexes	38 430	36 110	-2 320	-6,0
Moins de 25 ans	4 470	4 080	-390	-8,7
25 à 54 ans	26 610	24 400	-2 210	-8,3
55 ans et plus	7 350	7 630	280	3,8
Hommes	25 840	22 900	-2 940	-11,4
Femmes	12 590	13 210	620	4,9
Nouveau-Brunswick				
Les deux sexes	44 280	41 610	-2 670	-6,0
Moins de 25 ans	4 370	3 840	-530	-12,1
25 à 54 ans	30 470	28 200	-2 270	-7,4
55 ans et plus	9 430	9 570	140	1,5
Hommes	31 000	28 200	-2 800	-9,0
Femmes	13 280	13 410	130	1,0
Québec				
Les deux sexes	234 260	213 620	-20 640	-8,8
Moins de 25 ans	28 320	23 640	-4 680	-16,5
25 à 54 ans	162 410	145 920	-16 490	-10,2
55 ans et plus	43 530	44 070	540	1,2
Hommes	163 840	145 760	-18 080	-11,0
Femmes	70 420	67 860	-2 560	-3,6
Ontario				
Les deux sexes	264 180	231 230	-32 950	-12,5
Moins de 25 ans	28 720	22 550	-6 170	-21,5
25 à 54 ans	194 650	167 200	-27 450	-14,1
55 ans et plus	40 810	41 480	670	1,6
Hommes	180 280	148 350	-31 930	-17,7
Femmes	83 910	82 880	-1 030	-1,2

[p] *provisoire*

Note: *Le nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires exclut ceux touchant des prestations en formation, en création d'emploi et en aide au travail autonome, ou d'autres prestations d'emploi et mesures de soutien.*

Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon le groupe d'âge, le sexe, et la province ou le territoire

	Avril 2009	Avril 2010[p]	Avril 2009 à avril 2010	Avril 2009 à avril 2010
	Données non désaisonnalisées			
	nombre		variation en nombre	variation en %
Manitoba				
Les deux sexes	16 610	16 920	310	1,9
Moins de 25 ans	2 320	2 220	-100	-4,3
25 à 54 ans	11 520	11 520	0	0,0
55 ans et plus	2 780	3 180	400	14,4
Hommes	12 530	12 420	-110	-0,9
Femmes	4 080	4 490	410	10,0
Saskatchewan				
Les deux sexes	15 810	14 500	-1 310	-8,3
Moins de 25 ans	2 110	1 820	-290	-13,7
25 à 54 ans	10 780	9 640	-1 140	-10,6
55 ans et plus	2 920	3 030	110	3,8
Hommes	11 330	10 570	-760	-6,7
Femmes	4 490	3 930	-560	-12,5
Alberta				
Les deux sexes	58 180	56 270	-1 910	-3,3
Moins de 25 ans	8 190	6 440	-1 750	-21,4
25 à 54 ans	41 770	40 040	-1 730	-4,1
55 ans et plus	8 220	9 790	1 570	19,1
Hommes	42 130	37 240	-4 890	-11,6
Femmes	16 060	19 030	2 970	18,5
Colombie-Britannique				
Les deux sexes	92 320	88 670	-3 650	-4,0
Moins de 25 ans	12 220	10 050	-2 170	-17,8
25 à 54 ans	65 010	61 460	-3 550	-5,5
55 ans et plus	15 100	17 150	2 050	13,6
Hommes	63 790	56 030	-7 760	-12,2
Femmes	28 540	32 640	4 100	14,4
Yukon				
Les deux sexes	1 320	1 290	-30	-2,3
Moins de 25 ans	150	140	-10	-6,7
25 à 54 ans	900	870	-30	-3,3
55 ans et plus	270	280	10	3,7
Hommes	880	870	-10	-1,1
Femmes	440	420	-20	-4,5
Territoires du Nord-Ouest				
Les deux sexes	1 000	1 010	10	1,0
Moins de 25 ans	110	110	0	0,0
25 à 54 ans	760	760	0	0,0
55 ans et plus	130	150	20	15,4
Hommes	700	690	-10	-1,4
Femmes	310	320	10	3,2
Nunavut				
Les deux sexes	550	560	10	1,8
Moins de 25 ans	60	50	-10	-16,7
25 à 54 ans	430	460	30	7,0
55 ans et plus	50	50	0	0,0
Hommes	410	420	10	2,4
Femmes	140	140	0	0,0

[p] *provisoire*

Note: *Le nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires exclut ceux touchant des prestations en formation, en création d'emploi et en aide au travail autonome, ou d'autres prestations d'emploi et mesures de soutien.*

Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires selon la région métropolitaine de recensement

	Avril 2009	Avril 2010[p]	Avril 2009 à avril 2010	Avril 2009 à avril 2010
	Données non désaisonnalisées			
	nombre		variation en nombre	variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador				
St. John's	5 750	5 470	-280	-4,9
Nouvelle-Écosse				
Halifax	6 900	6 490	-410	-5,9
Nouveau-Brunswick				
Saint John	2 630	2 970	340	12,9
Québec				
Saguenay	6 180	5 350	-830	-13,4
Québec	13 350	12 510	-840	-6,3
Sherbrooke	4 200	3 480	-720	-17,1
Trois-Rivières	4 310	3 910	-400	-9,3
Montréal	75 680	73 470	-2 210	-2,9
Ottawa–Gatineau, partie Gatineau	4 060	3 880	-180	-4,4
Ontario				
Ottawa–Gatineau, partie Ottawa	8 030	8 160	130	1,6
Kingston	1 850	1 930	80	4,3
Oshawa	6 840	6 210	-630	-9,2
Toronto	97 420	89 130	-8 290	-8,5
Hamilton	13 010	10 410	-2 600	-20,0
St. Catharines–Niagara	9 870	9 700	-170	-1,7
Kitchener	11 160	8 220	-2 940	-26,3
London	9 470	7 680	-1 790	-18,9
Windsor	11 170	6 580	-4 590	-41,1
Grand Sudbury	3 990	4 870	880	22,1
Thunder Bay	2 970	2 510	-460	-15,5
Manitoba				
Winnipeg	7 750	8 460	710	9,2
Saskatchewan				
Regina	1 600	1 730	130	8,1
Saskatoon	2 750	2 800	50	1,8
Alberta				
Calgary	17 930	17 560	-370	-2,1
Edmonton	16 520	15 840	-680	-4,1
Colombie-Britannique				
Abbotsford–Mission	3 850	4 310	460	11,9
Vancouver	34 980	36 660	1 680	4,8
Victoria	4 030	3 930	-100	-2,5

[p] *provisoire*

Note: *Le nombre de bénéficiaires touchant des prestations ordinaires exclut ceux touchant des prestations en formation, en création d'emploi et en aide au travail autonome, ou d'autres prestations d'emploi et mesures de soutien.*

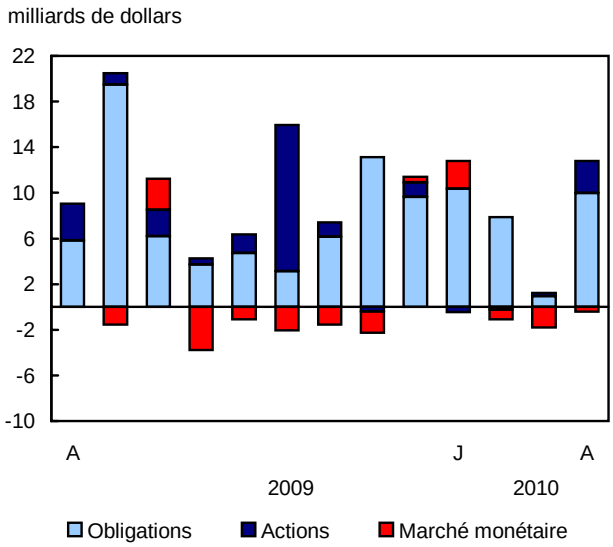
■

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

Avril 2010

Les non-résidents ont repris leurs achats importants de titres canadiens en avril. Ils en ont ajouté pour 12,4 milliards de dollars à leurs avoirs, essentiellement sous la forme d'obligations de gouvernements. Parallèlement, les acquisitions canadiennes de titres étrangers ont ralenti pour atteindre 1,4 milliard de dollars et ont touché principalement les actions.

Investissements étrangers de portefeuille en valeurs mobilières canadiennes



Les investissements étrangers en obligations du gouvernement fédéral et des administrations provinciales connaissent une forte hausse

Les achats étrangers d'obligations canadiennes se sont redressés en avril pour se chiffrer à 10,0 milliards de dollars, ce qui faisait suite à une baisse marquée des achats de ces titres enregistrée en mars. Les investissements en avril ont porté principalement sur les obligations du gouvernement du Canada et des administrations provinciales. Les non-résidents ont acquis la somme record de 6,2 milliards de dollars d'obligations fédérales libellées en dollars canadiens sur les marchés secondaires. Les achats étrangers d'obligations provinciales, surtout de nouvelles émissions libellées en dollars américains, ont atteint 3,5 milliards de dollars, soit l'investissement le plus élevé enregistré en un an.

Les achats nets d'obligations de sociétés privées par des investisseurs étrangers ont ralenti en avril pour atteindre 479 millions de dollars. Les investisseurs étrangers ont acquis pour 2,5 milliards de dollars de ces obligations sur les marchés secondaires, principalement des obligations hypothécaires canadiennes. Ces opérations ont cependant été contrebalancées en grande partie par des remboursements, dans la plupart des cas des rachats anticipés d'obligations libellées en dollars américains ou en devises européennes.

Le désinvestissement étranger sur le marché monétaire canadien a ralenti pour s'établir à 436 millions de dollars en avril. Les avoirs des non-résidents en effets du gouvernement fédéral ont diminué de 1,5 milliard de dollars, essentiellement en raison de remboursements. Par contre, les non-résidents ont ajouté pour 1,1 milliard de dollars d'effets de sociétés canadiennes à leurs portefeuilles, principalement des effets bancaires.

Les acquisitions étrangères d'actions canadiennes progressent également

Les actions canadiennes ont attiré 2,8 milliards de dollars de fonds provenant de l'étranger, soit l'investissement le plus élevé observé depuis septembre 2009. La plus grande partie de ces investissements ont été effectués sur les marchés secondaires et ont porté sur un panier diversifié de titres. Durant le mois, les cours des actions canadiennes ont poursuivi leur croissance et ont atteint leur niveau le plus élevé depuis août 2008.

Note aux lecteurs

À moins d'avis contraire, toutes les valeurs figurant dans le présent communiqué correspondent à des opérations nettes.

Les séries sur les opérations internationales en valeurs mobilières ont trait aux opérations de portefeuille en actions, en obligations et en instruments (ou effets) du marché monétaire tant pour les émissions canadiennes qu'étrangères.

*Les **actions** comprennent les actions ordinaires et privilégiées ainsi que les bons de souscription.*

*Les **titres d'emprunt** comprennent les obligations et les instruments du marché monétaire.*

*Les **obligations** ont une échéance initiale de plus d'une année.*

*Les **instruments du marché monétaire** ont une échéance initiale d'une année ou moins.*

*Les **effets du gouvernement du Canada** englobent les bons du Trésor et les billets du gouvernement du Canada, ces derniers étant libellés en dollars américains.*

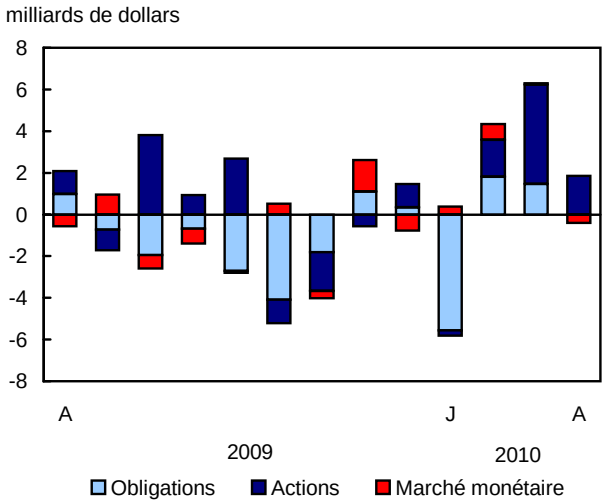
Les investissements canadiens en titres d'emprunt étrangers stagnent

Les avoirs canadiens en obligations étrangères sont demeurés inchangés en avril après deux mois de hausse, les ventes modérées d'obligations du gouvernement des États-Unis ayant été compensées par les achats d'obligations feuille d'érable (les obligations étrangères libellées en dollars canadiens). Il s'agissait des flux d'investissements sortants les plus importants au chapitre des obligations feuille d'érable depuis novembre 2007. Parallèlement, les investisseurs canadiens ont retiré des titres du marché monétaire étranger de leurs portefeuilles pour la première fois en 2010. Le désinvestissement a totalisé 412 millions de dollars et a porté sur des effets du gouvernement des États-Unis et du secteur financier américain.

Les investissements en actions étrangères ralentissent

Les acquisitions d'actions étrangères par les investisseurs canadiens ont ralenti en avril pour atteindre 1,8 milliard de dollars, comparativement à 4,8 milliards de dollars en mars. Ce fléchissement a touché à la fois les actions américaines et les autres actions étrangères. Pour un troisième mois consécutif, les investissements ont surtout visé des actions étrangères autres qu'américaines et ont été alimentés par la demande du secteur canadien des caisses de retraite. Les cours des titres sur les principaux marchés mondiaux ont été relativement variables en avril après avoir enregistré, de façon générale, une tendance à la hausse depuis un an.

Investissements canadiens de portefeuille en valeurs mobilières étrangères[1]



1. Signes renversés de la balance des paiements.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 376-0018 à 376-0029, 376-0042, 376-0058 et 376-0063.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 1535.

Le numéro d'avril 2010 de la publication *Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières* (67-002-X, gratuite) paraîtra bientôt.

Les données de mai sur les opérations internationales du Canada en valeurs mobilières seront diffusées le 19 juillet.

Pour commander des données ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-1855 (*infobalance@statcan.gc.ca*). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Éric Boulay au 613-951-1872 (*eric.boulay@statcan.gc.ca*), Division de la balance des paiements.

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

	Février 2010	Mars 2010	Avril 2010	Janvier à avril 2009	Janvier à avril 2010
				Transactions cumulées	
	millions de dollars				
Investissements étrangers en valeurs mobilières canadiennes	**6 741**	**-638**	**12 360**	**33 177**	**30 750**
Obligations (nettes)	7 857	933	9 989	17 784	29 112
Émissions en circulation	6 112	-164	9 932	3 109	22 723
Nouvelles émissions	3 267	6 435	4 397	24 536	18 632
Remboursements	-1 917	-5 703	-4 784	-11 389	-14 297
Changement aux intérêts à payer[1]	395	366	445	1 527	2 054
Instruments du marché monétaire (nets)	-855	-1 857	-436	9 564	-688
Gouvernement du Canada	-315	-1 142	-1 472	10 468	-65
Autres	-539	-715	1 036	-903	-622
Actions (nettes)	-261	287	2 807	5 829	2 325
Émissions en circulation	-682	-74	2 646	4 949	754
Autres transactions	421	360	162	880	1 571
Investissements canadiens en valeurs mobilières étrangères	**-4 328**	**-6 306**	**-1 420**	**-14 918**	**-6 599**
Obligations (nettes)	-1 804	-1 452	13	-1 509	2 315
Instruments du marché monétaire (nets)	-749	-75	412	-1 508	-784
Actions (nettes)	-1 776	-4 780	-1 845	-11 901	-8 130

1. Les intérêts courus moins les intérêts payés.

Note: *Un signe négatif indique une sortie de capitaux du Canada, c'est-à-dire un retrait de l'investissement étranger au Canada ou encore une augmentation de l'investissement canadien à l'étranger.*

■

Indicateurs avancés

Mai 2010

L'indicateur avancé composite a affiché une progression de 0,9 % en mai, soit à peu près égale à la moyenne des hausses de la dernière année. Toutefois, c'est le logement et le marché boursier qui faisaient basculer l'indice dans la croissance il y a un an. Ces composantes ont cessé d'y contribuer et ont été relayées par celles de la fabrication. L'indicateur avancé des États-Unis a été une source de croissance constante au cours de la dernière année.

L'indice du logement a diminué de 1,2 %. Il s'agit de son premier recul depuis avril 2009. Les ventes de maisons existantes ont continué à se replier lentement par rapport au sommet record atteint au cours de l'hiver, tandis que la reprise des mises en chantier qui s'était poursuivie toute l'année a stagné. Malgré le ralentissement du marché du logement, les ventes de meubles et d'appareils électroménagers ont continué à se raffermir. La demande d'autres biens durables est demeurée faible, notamment celle pour les automobiles.

Le marché boursier de Toronto a cessé de poursuivre sa tendance à la hausse qui a duré 13 mois consécutifs.

Les trois indicateurs de la fabrication ont progressé de concert. La croissance du produit intérieur brut global a été systématiquement attribuable au secteur de la fabrication au cours des cinq derniers mois. Les nouvelles commandes sont venues en tête, progressant de 4,0 %, soit leur quatrième hausse consécutive. Le ratio des livraisons par rapport aux stocks a crû pour un dixième mois d'affilée. La durée hebdomadaire moyenne de travail a affiché sa première augmentation depuis septembre 2009.

L'indicateur avancé des États-Unis a progressé de 0,7 %, poursuivant une succession de 12 hausses consécutives. La croissance a été principalement attribuable à la demande du secteur de la fabrication et au maintien d'une courbe de rendement positive de taux d'intérêt.

Données stockées dans CANSIM : tableau 377-0003.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 1601.

Le présent communiqué sera reproduit dans le numéro de juillet 2010 de *L'observateur économique canadien*, vol. 23, n° 7 (11-010-X, gratuit). Pour obtenir d'autres renseignements sur l'économie, veuillez consulter *L'observateur économique canadien*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Philip Cross au 613-951-9162 (*oec@statcan.gc.ca*), Groupe de l'analyse de conjoncture.

□

Indicateurs avancés

	Décembre 2009	Janvier 2010	Février 2010	Mars 2010	Avril 2010	Mai 2010	Dernier mois de données disponibles variation en %
Indicateur avancé composite (1992=100)	**228,5**	**230,1**	**232,5**	**235,2**	**237,2**	**239,3**	**0,9**
Indice du logement (1992=100)[1]	134,0	135,8	138,1	138,1	139,2	137,5	-1,2
Emploi dans les services aux personnes et aux entreprises (en milliers)	2 907	2 918	2 932	2 950	2 960	2 954	-0,2
Indice du cours des actions S&P/TSX (1975=1 000)	11 273	11 319	11 366	11 591	11 744	11 747	0,0
Offre de monnaie, M1 (en millions de dollars de 1992)[2]	207 903	209 709	211 503	213 033	214 323	215 318	0,5
Indice avancé des États-Unis du Conference Board (1992=100)[3]	125,9	127,0	128,1	129,1	130,2	131,1	0,7
Fabrication							
Heures hebdomadaires moyennes de travail	36,9	36,7	36,5	36,5	36,5	36,6	0,3
Nouvelles commandes de biens durables (en millions de dollars de 1992)[4]	19 791	19 522	20 705	21 289	21 333	22 183	4,0
Ratio des livraisons aux stocks de produits finis[4]	1,66	1,70	1,73	1,77	1,81	1,85	0,04[5]
Commerce de détail							
Meubles et articles ménagers (en millions de dollars de 1992)[4]	2 845	2 847	2 879	2 916	2 949	2 989	1,4
Ventes d'autres biens durables (en millions de dollars de 1992)[4]	9 911	10 008	10 082	10 081	10 023	9 984	-0,4
Indicateur avancé composite non lissé	**233,8**	**233,2**	**237,4**	**239,2**	**242,5**	**244,3**	**0,7**

1. Indice composite des mises en chantier de logements (unités) et des ventes de maisons (service interagences).
2. Données obtenues après déflation par l'Indice des prix à la consommation.
3. Les statistiques figurant sur cette ligne ont été publiées au cours du mois indiqué, mais portent sur le mois précédent.
4. Les statistiques figurant sur cette ligne ont été publiées au cours du mois indiqué, mais portent sur le deuxième mois avant.
5. Différence par rapport au mois précédent.

■

Voyages entre le Canada et les autres pays

Avril 2010

Le nombre de voyages effectués par les résidents étrangers au Canada a diminué de 1,5 % par rapport au mois précédent pour atteindre 2,0 millions de voyages. Cette baisse est attribuable en grande partie à la diminution du nombre de voyages avec nuitées en automobile entrepris par les résidents américains.

Le nombre de voyages effectués par les résidents des États-Unis au Canada a reculé de 1,8 % par rapport à mars pour atteindre 1,6 million de voyages. Le nombre de voyages de même jour en automobile entrepris par les résidents américains a baissé de 0,8 %, alors que les voyages avec nuitées en automobile des résidents des États-Unis au Canada ont diminué de 2,8 %. Les voyages avec nuitées étaient en baisse pour tous les moyens de transport.

Les résidents des pays autres que les États-Unis ont effectué 356 000 voyages avec nuitées au Canada, en baisse de 0,2 % par rapport à mars, principalement en raison de la baisse des voyages des résidents des pays d'outre-mer les plus petits.

Par ailleurs, les voyages avec nuitées au Canada effectués par les résidents de 8 des 12 pays d'outre-mer les plus importants ont augmenté en avril.

Pour ce qui est des voyages à l'étranger effectués par les résidents canadiens, ceux-ci se sont chiffrés à 4,5 millions en avril, en hausse de 2,3 % par rapport à mars. De ces voyages, 3,8 millions étaient des voyages aux États-Unis, en hausse de 2,1 %.

Les voyages de même jour en automobile effectués par les résidents canadiens aux États-Unis ont crû de 1,8 % en avril par rapport à mars. Le nombre de voyages avec nuitées en automobile aux États-Unis a augmenté de 2,0 %, alors que les voyages avec nuitées en avion ont progressé de 3,7 %.

Le nombre de voyages effectués par les résidents canadiens dans les pays d'outre-mer a augmenté de 3,3 % pour se situer à 716 000 voyages.

Nota : Les données mensuelles sont désaisonnalisées.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 427-0001 à 427-0006.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 5005.

Le numéro d'avril 2010 de la publication *Voyages internationaux, renseignements préliminaires*, vol. 26, nº 4 (66-001-P, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-9169 ou composez sans frais le 1-800-307-3382; télécopieur : 613-951-2909 (*tourisme@statcan.gc.ca*). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Lotfi Chahdi au 613-951-3136 (*lotfi.chahdi@statcan.gc.ca*), Division du tourisme et du Centre de la statistique de l'éducation.

Voyages entre le Canada et les autres pays

	Avril 2009[r]	Mars 2010[r]	Avril 2010[p]	Mars à avril 2010
	Données désaisonnalisées			
	en milliers			variation en %[1]
Voyages des Canadiens à l'étranger[2]	**3 893**	**4 375**	**4 475**	**2,3**
Vers les États-Unis	3 197	3 682	3 759	2,1
Vers les autres pays	696	693	716	3,3
Voyages de même jour en automobile aux États-Unis	1 676	2 011	2 047	1,8
Total des voyages d'une nuit ou plus	2 180	2 327	2 390	2,7
États-Unis[3]	1 484	1 634	1 674	2,5
Automobile	898	983	1 003	2,0
Avion	494	544	565	3,7
Autres moyens de transport	92	106	106	0,0
Autres pays[4]	696	693	716	3,3
Voyages au Canada[2]	**2 174**	**2 022**	**1 992**	**-1,5**
En provenance des États-Unis	1 809	1 656	1 627	-1,8
En provenance des autres pays	364	366	365	-0,2
Voyages de même jour en automobile en provenance des États-Unis	717	603	598	-0,8
Total des voyages d'une nuit ou plus	1 361	1 324	1 302	-1,7
États-Unis[3]	1 006	968	946	-2,2
Automobile	623	565	550	-2,8
Avion	273	286	285	-0,6
Autres moyens de transport	110	116	112	-3,6
Autres pays[4]	355	357	356	-0,2
Voyages au Canada : principaux marchés d'outre-mer, par pays d'origine[5]				
Royaume-Uni	66	62	63	1,4
France	37	36	35	-1,3
Allemagne	25	30	31	3,2
Australie	18	21	20	-3,4
Japon	19	19	19	-1,5
Chine	15	15	15	-2,6
Corée du Sud	12	13	14	3,7
Mexique	17	10	12	18,8
Inde	10	11	11	0,6
Hong-Kong	10	10	11	10,1
Italie	8	9	9	0,1
Suisse	8	9	9	2,2

r révisé
p provisoire
1. *La variation en pourcentage est calculée à partir des données non arrondies.*
2. *Les totaux dépassent la somme des données sur les voyages de même jour en automobile et le total des voyages d'une nuit ou plus parce qu'ils comprennent l'ensemble des voyages de même jour.*
3. *Les estimations pour les États-Unis comprennent les entrées par automobile et par autobus, ainsi que des estimations pour les arrivées par avion, par train, par bateau et par d'autres moyens.*
4. *Les données pour les autres pays n'excluent que les entrées du même jour par voie terrestre via les États-Unis.*
5. *Comprend les voyages de même jour et les voyages d'une nuit ou plus.*

■

Fil d'acier et certains produits de fil métallique

Avril 2010

II est maintenant possible d'obtenir les données d'avril sur la production de fil d'acier et de certains produits de fil métallique.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0047.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2106.

Le numéro d'avril 2010 de la publication *Acier, produits tubulaires et fil d'acier* (41-019-X, gratuite) paraîtra sous peu.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au 613-951-9497 ou composez sans frais le 1-866-873-8789 (*manufact@statcan.gc.ca*), Division de la fabrication et de l'énergie. ■

Statistiques d'exploitation sur l'aviation civile

Avril 2010

Il est maintenant possible de consulter les données opérationnelles d'avril sur l'aviation civile.

Données stockées dans CANSIM : tableau 401-0001.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 5026.

Il est également possible de consulter un tableau de données à partir du module *Tableaux sommaires* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle en composant sans frais le 1-866-500-8400 (*statistiquesdutransport@statcan.gc.ca*), Division des transports. Télécopieur : 613-951-0009. ■

Secteur des services de génie

2008

L'édition de 2008 du *Bulletin de service : Services de génie*, qui contient les faits saillants de l'industrie ainsi que des données financières, y compris les revenus, les dépenses et les marges bénéficiaires d'exploitation, est maintenant offerte. La publication comprend également des renseignements sur les produits et des données par type de client et par région géographique.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2439.

La publication *Bulletin de service : Services de génie*, 2008 (63-258-X, gratuite), est maintenant accessible à partir du module *Publications* de notre site Web, sous l'onglet *Ressource clé*.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services à la clientèle au 613-951-4612 ou composez sans frais le 1-877-801-3282 (*servicesind@statcan.gc.ca*), Division des industries de service. ■

Nouveaux produits et études

Commerce de gros, avril 2010, vol. 73, n° 4
Numéro au catalogue : 63-008-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Services de génie, 2008
Numéro au catalogue : 63-258-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Voyages internationaux : renseignements préliminaires, avril 2010, vol. 26, n° 4
Numéro au catalogue : 66-001-P (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Bilan des investissements internationaux du Canada, premier trimestre de 2010, vol. 8, n° 1
Numéro au catalogue : 67-202-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Statistiques sur l'assurance-emploi illustrées de cartes, avril 2010
Numéro au catalogue : 73-002-X (HTML, gratuit)

Indicateurs des langues autochtones des enfants des Premières Nations vivant hors réserve, inuits et métis au Canada, 2006
Numéro au catalogue : 89-643-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Les expériences d'apprentissage des jeunes enfants des Premières nations vivant hors réserve, inuit et métis au Canada, 2006
Numéro au catalogue : 89-644-X (PDF, gratuit; HTML, gratuit)

Projections démographiques pour le Canada, les provinces et les territoires, avec tableaux électroniques détaillés, 2009 à 2036
Numéro au catalogue : 91-520-S (CD-ROM, 85 $)

Projections démographiques pour le Canada, les provinces et les territoires, 2009 à 2036
Numéro au catalogue : 91-520-X (PDF, gratuit)

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XWF, -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette, -XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM, -XVB ou -XVF, la version électronique sur DVD-ROM et -XBB ou -XBF, une base de données.

Pour commander les produits

Pour commander par téléphone, ayez en main :

- Le titre
- Le numéro au catalogue
- Le numéro de volume
- Le numéro de l'édition
- Votre numéro de carte de crédit.

Au Canada et aux États-Unis, composez le :	**1-800-267-6677**
Pour les autres pays, composez le :	**1-613-951-2800**
Pour envoyer votre commande par télécopieur, composez le :	**1-877-287-4369**

Pour commander par la poste, écrivez à : Finances, immeuble R.-H.-Coats, 6e étage, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 5 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet, écrivez à : *infostats@statcan.gc.ca* ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada *(www.statcan.gc.ca)*. À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Le Quotidien

Statistique Canada

Communiqués

Nouveaux produits

Profils du Recensement de 2006

Canada

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications et des services de bibliothèque, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10e étage, section G, 100 promenade Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse *http://www.statcan.gc.ca*. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à *listproc@statcan.gc.ca.* Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2010. Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Calendrier des communiqués : 21 au 25 juin 2010

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
21	**Enquête sur la couverture de l'assurance-emploi**	2009
21	**Comptes du bilan national**	Premier trimestre de 2010
22	**Indice des prix à la consommation**	Mai 2010
23	**Superficie des principales grandes cultures**	Juin 2010
23	**Commerce de détail**	Avril 2010
25	**Emploi, rémunération et heures de travail**	Avril 2010